

The TanakhML Project

© 2004-2010 Alain Verboomen

(W.RI71Y (W.RI91Y LIB:\$I71Y (UZ./"73K: CIY.O92WN?
LIB:\$I74Y05 B.IG:D"74Y TIP:;)AR:T./"81K: Y:RW.\$FLA33IM03
(I74YR HA/Q.O80DE\$? K.I74Y LO71) YOWSI91YP YFBO)-B/F71K:
(O73WD (FR"71L W:/+FM"75)00?

HIT:NA(:ARI94Y M"/(FPF91R Q71W.MIY \$.:BI73Y
Y:R75W.\$FLF92IM? **HI75T:P.AT.:XIY03 MOWS:R"74Y
CAW.F)R/"80K: \$.BIY.F73H B.AT-CIY.O75WN00

K.I75Y-KOH03)FMA74R Y:HWF80H XIN.F73M
NIM:K.AR:T.E92M W:/LO71) B:/KE73SEP T.IG.F)"75LW.00?

K.I74Y KO70H)FMAR03):ADONF74Y Y:HWI80H MIC:RA91YIM
YF75RAD-(AM./I71Y BF/RI75)\$ONF73H LF/G74W.R? \$F92M
W:/)A\$.73W.R B:/)E71PES (:A\$FQ/O75W00

W:/(AT.F70H **MAH-L./IY-POH03 N:)UM-Y:HWF80H?
K.I75Y-LUQ.A71X (AM./I73Y XIN.F92M **MO\$:LF70Y/W
Y:H"YLI33YLW.03 N:)UM-Y:HWF80H W:/TFMI71YD
K.FL-?HA/Y.O73WM \$:M/I71Y MIN.O)F75C00

LF/K"91N Y"DA71((AM./I73Y \$:M/I92Y LF/K"N03 B.A/Y.O74WM
HA/H80W.)? K.I75Y-):ANIY-H71W.) HA75/M:DAB."73R
HIN./"75NIY00?

MAH-N.F)W63W. (AL-HE/HFRI61YM RAG:L"74Y M:BA&."81R?
MA\$:MI94Y(A \$FLO91WM M:BA&."71R +O73WB MA\$:MI74Y(A
Y:\$W.(F92H?)OM"71R L:/CIY.O73WN MFLA71K:
)ELOHF75Y/IK:00?

QO71WL COPA91Y/IK: NF71&:)W. QO73WL YAX:D.F74W
Y:RAN."92NW.? K.I74Y (A70YIN B:/)(A33YIN03 YIR:)80W.
B:/\$71W.B Y:HWF73H CIY.O75WN00?

P.IC:X70W. RAN.:NW.03 YAX:D.F80W XFR:BO73WT
Y:RW.\$FLF92IM? K.I75Y-NIXA70M Y:HWFH03 (AM./O80W
G.F)A73L Y:RW.\$FLF75IM00?

XF&A70P Y:HWFH03)ET-Z:RO74W(A QFD:\$/O80W L:/("YN"73Y
K.FL-HA/G.OWYI92M? W:/RF)W.03 K.FL-)AP:S"Y-)F80REC)"73T
Y:\$W.(A71T):ELOH"75Y/NW.00

S70W.RW. S33W.RW.03 C:)74W. MI/\$.F80M +FM"73)
)AL-T.IG.F92(W.? C:)74W. MI/T.OWK/F80H. HIB.F85RW.
NO&)"73Y K.:L"71Y Y:HWF75H00?

K.I74Y LO70) B:/XIP.FZOWN03 T."C"80)W. W:/BI/M:NW.SF73H

¹ Awake, awake; put on thy strength, O Zion; put on thy beautiful garments, O Jerusalem, the holy city: for henceforth there shall no more come into thee the uncircumcised and the unclean.

² Shake thyself from the dust; arise, and sit down, O Jerusalem: loose thyself from the bands of thy neck, O captive daughter of Zion.

³ For thus saith the LORD, Ye have sold yourselves for nought; and ye shall be redeemed without money.

⁴ For thus saith the Lord GOD, My people went down aforetime into Egypt to sojourn there; and the Assyrian oppressed them without cause.

⁵ Now therefore, what have I here, saith the LORD, that my people is taken away for nought? they that rule over them make them to howl, saith the LORD; and my name continually every day is blasphemed.

⁶ Therefore my people shall know my name: therefore they shall know in that day that I am he that doth speak: behold, it is I.

⁷ How beautiful upon the mountains are the feet of him that bringeth good tidings, that publisheth peace; that bringeth good tidings of good, that publisheth salvation; that saith unto Zion, Thy God reigneth!

⁸ Thy watchmen shall lift up the voice; with the voice together shall they sing: for they shall see eye to eye, when the LORD shall bring again Zion.

⁹ Break forth into joy, sing together, ye waste places of Jerusalem: for the LORD hath comforted his people, he hath redeemed Jerusalem.

¹⁰ The LORD hath made bare his holy arm in the eyes of all the nations; and all the ends of the earth shall see the salvation of our God.

¹¹ Depart ye, depart ye, go ye out from thence, touch no unclean thing; go ye out of the midst of her; be ye clean, that bear the vessels of the LORD.

¹² For ye shall not go out with haste, nor go by flight:

LO74) T"L"K92W.N? K.I75Y-HOL"70K: LI/P:N"Y/KEM03
Y:HWF80H W./M:)AS.IP/:KE73M):ELOH"71Y YI&:RF)"75L00

HIN."71H YA&:K.I73YL (AB:D./I92Y YFR94W.M W:/NI&.F91)
W:/GFBA73H. M:)O75D00?

K.A):A\$E63R \$FM:M70W. (FLE33Y/KF03 RAB.I80YM?
K."N-MI\$:XA71T M")/I73Y\$ MAR:)/"92HW. W:/TO):AR/O73W
MI/B.:N"71Y)FDF75M00?

K."70N YAZ.EH03 G.OWYI74M RAB.I80YM (FLF91Y/W
YIQ:P.:C71W. M:LFI73YM P.IY/HE92M? 14K.IY):A\$E63R
LO75)-SUP.A70R L/FHEM03 RF)80W. WA):A\$E71R
LO75)-\$FM:(73W. HIT:B.OWNF75NW.00?

for the LORD will go before you; and the God of Israel will be your reward.

¹³ Behold, my servant shall deal prudently, he shall be exalted and extolled, and be very high.

¹⁴ As many were astonished at thee; his visage was so marred more than any man, and his form more than the sons of men:

¹⁵ So shall he sprinkle many nations; the kings shall shut their mouths at him: for that which had not been told them shall they see; and that which they had not heard shall they consider.

